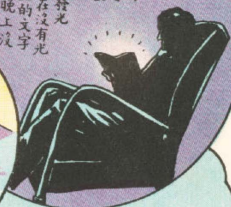


兒童樂園 兒童樂園



發光的書

最近，歐洲有本能在暗處閱讀的書發售。這本書的紙是黑色的，用發光體由墨印刷，在沒有光的地方，書上的文字就會出現，晚上沒有燈，都可以閱讀呢！



小小提琴家

最近，日本全國人材教育院舉行音樂會，參加的都是六歲到十歲的男女孩子，一共有數百人，他們年紀雖小，可是拉起小提琴，卻頂好聽呢！



飛蛇化石

美國有個中學學生，在紐約郊外發現了一具飛蛇化石，據猜測這條飛蛇的生存時期，遠在一億七十五萬年前，比有飛鳥的時候，還早六千萬年呢。



長生草

兩千年前，秦始皇派人去日本，找長生不老藥，沒有找到。最近日本竟有人找到了。據說是一種草本植物，把它的根煎

成藥吃了，就可以永遠長壽的。

這種草現在已經運到東京，獻給了日本首相。



泡沫塑膠製衣服

現在，荷蘭又有一種新的衣服料子出現了。這種料子叫泡沫塑膠，是把它沫壓在紡織的衣料上，它不但又輕又暖，而且不皺耐穿，做秋冬用的衣服最好。小朋友，希望你將來也能有一件泡沫塑膠衣服呢！



會說話的車

日本新發明了一種電動有軌跑車，車裏設有收發音器，可以引導運動員練習。用時由教練在管制機房裏控制那架車，同時發給指令去指導練習者，這車子就把教練的聲音放出來了。



播

帆船兒在江上慢慢地駛着。媽媽看着流去的江水，和模糊的遠山。

眼淚一顆顆掉了下來。
爸在海南島的珠崖郡做官，不幸，今年正月死了。媽葬了爸爸，便帶着初姐和男第回家鄉去。男弟是媽親生的兒子，初姐是爸爸的前妻女兒。可見媽對他們一樣好。

「媽，我餓了！」男弟拉着媽的袖子說。

「到了，到了！」初姐指着前面，「看到岸了！」
岸上設立着一個關卡，有幾個漢朝的官，在岸上檢查來往的旅客。當他們看到一條船駛來，打聽到船上足珠崖郡官的妻子，便非常客氣。但是仍然

要問一問：

「箱子裏有珠子麼？」

「沒有！」媽回答。

珠崖是產珠子的地方。

產量多了，價錢自然便宜。

如果帶了一些珠子，坐船到內地去，可以賺很多錢。

所以漢朝有一條法律：「凡帶珠子入關的人，處死刑！」



在帆船駛進內河的地方，設了關卡，關卡上的官吏，對於從珠崖坐船到內地去的旅客，查得特別嚴格。

「請妳打開箱子看看吧！」

媽很快把幾個箱子打開：可是當打開最後一個紅箱子時，把媽嚇呆了！

「這是甚麼？」一個官員眼快，馬上捉住了媽的手。

箱子裏竟然有十顆明晃晃的珍珠。媽記得這十顆珠子是放在珠崖家裏的，大概是誰不小心，又放到箱子裏！

「這是！」媽嚇得支支吾吾地，說不出話來。

「對不起，國家的法律是要當眾殺頭的！」那官員說到這裏，面色一正，回頭向兵丁扭了扭嘴：「把她綁起來！」

「不！」正當兵丁上來捉媽，初姐搶了上來，你們不要捉媽，珠子是我放在箱子裏的！」

「官員們都愕然了：到底是誰放的？」

「是你！」媽焦急地低聲問：「你真糊塗，這是犯國法的呀！」

媽看着初姐，想起她爹臨死時，再三叫她好好照顧初姐，不要讓女兒受一點委屈。媽想到這兒，抬起頭對官吏說：「不，是我放的！」

「媽！你不要認呀！」初姐大聲哭起來了，「你死了，拋下男弟和我，怎麼辦呢？還是叫我認了吧！」

「不能！媽含着淚說：『你爸爸很愛妳，妳死了，我對不起你爸爸的！』」

仔細，和性命有關呀！」

「是我！是我放的！」

媽和初姐都事着認罪，男弟嚇得哭起來了。三個人哭得連官員和兵士們也心軟了。官員揮了揮手，叫她們不要哭。祇見他背着手踱來踱去，過了半天，最後才開口說：「你們都過關去罷！國家的法律雖嚴，但也不能寬屈了無辜的人。你們爭着認罪，我怎肯忍心辦你們呢！快走吧！天快黑了！」

當帆船沿着內河駛出好遠，母子三個人還緊緊地抱在一起。



「媽！你不要認呀！」初姐大聲哭起來了，「你死了，拋下男弟和我，怎麼辦呢？還是叫我認了吧！」

「不能！媽含着淚說：『你爸爸很愛妳，妳死了，我對不起你爸爸的！』」

仔細，和性命有關呀！」

「是我！是我放的！」

媽和初姐都事着認罪，男弟嚇得哭起來了。三個人哭得連官員和兵士們也心軟了。官員揮了揮手，叫她們不要哭。祇見他背着手踱來踱去，過了半天，最後才開口說：「你們都過關去罷！國家的法律雖嚴，但也不能寬屈了無辜的人。你們爭着認罪，我怎肯忍心辦你們呢！快走吧！天快黑了！」

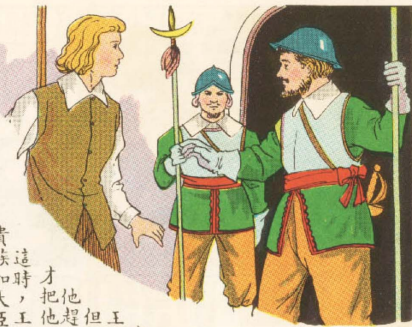
當帆船沿着內河駛出好遠，母子三個人還緊緊地抱在一起。

當帆船沿着內河駛出好遠，母子三個人還緊緊地抱在一起。

當帆船沿着內河駛出好遠，母子三個人還緊緊地抱在一起。

當帆船沿着內河駛出好遠，母子三個人還緊緊地抱在一起。





十三世紀的時候，意大利出了一位很有名的詩人，名叫但丁，他著的一本詩冊神曲，被人公認，是全世界最好的詩冊哩。

但丁雖然很有名望，很得人尊敬的大詩人，可是他一點都不自以為了，不起，對人還是很謙虛和靄，吃的穿的都很樸素，從來不講究。

一天，但丁接到國王的請帖，邀請他參加王宮裏的大宴會。但丁並不把國王的邀請，看做一件很重要的事，他赴宴的時候，祇隨便披上件破舊的大衣，就到王宮去了。

但丁來到宮門前，守門的侍衛見他破舊的樣子，就想把他趕走。好在侍衛裏有一個認出但丁，才把他帶進宮裏來。

這時，王宮的大殿裏，已經擠滿了貴族和大臣，他們花花綠綠的禮

服，把人的眼睛都看花了，但丁走進大殿，他們都用奇怪的眼光看着他，誰也不上去和他打招呼，侍者也愛理不理地把他帶到餐桌的末位去坐。

一會兒，國王出來了，貴族和大臣們爭着上去和國王寒暄，國王也忙着和大臣們談天說笑，根本沒有注意到但丁。

但丁見人人都瞧不起他，本來想立刻就離開，但再想既然來了，而且肚子又餓得慌，便一聲不響的吃個飽，然後靜悄悄地離開王宮。



過幾天，國王又來帖子，請他進宮大宴。

這次，但丁改穿了一件新的錦袍，比許多貴族身上穿的還要漂亮，他一進大殿裏，別人立刻就注意他，貴族大臣們都自動的走來和他談笑，國王出來了，在人堆中看到但丁，想起上次冷淡了他，這次便特別請他坐在首位，還不斷地招呼他吃菜喝酒。

在席間，但丁的動作非常特別，他總是把吃剩的食物擱在手上，有意把酒倒在錦袍上，又用袖子揩手擦嘴，陪座上的貴族大臣見他這副滑稽相，都忍不住笑起來。

「噢，大名鼎鼎的詩人，却是這副樣子！」有人這樣私語。

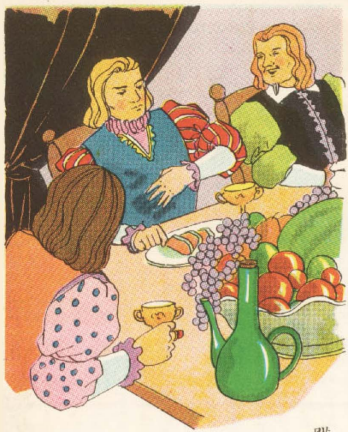
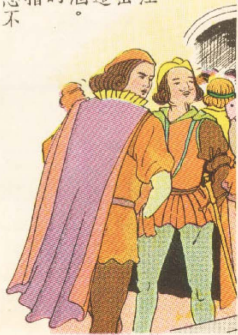
國王起先還不說話，後來實在忍不住，就問但丁：

「但丁，好好一件新衣，你怎麼要弄髒它呀？」

但丁聽了，笑嘻嘻地回答：

「陛下，我不是想糟塌這件新衣，是因為上次我穿了破衣服來，挨人家的白眼，這次換了錦袍，却受到這麼好的招待，可見別人重視的祇是這件衣服，我也應該讓它嚐嚐陛下賜的好菜好酒呀！」

國王和貴族大臣們聽了，知道但丁在諷刺他們，都覺得很難為情，以後不管但丁穿怎樣破舊的衣服，都不敢怠慢他了。





小朋友見過流星了吧？夜裏，空中的星辰滿天，有時，忽然像落下一顆星似的，一道光滑了下來；那道星光，沒有音響，只是帶着一絲亮尾，轉眼就不見了。這就是流星。

流星是太空中小天體的碎片，碎片迷失了軌道，飛到地球這方面來，等那碎片和地球的大氣層接觸時，便發生摩擦，接着就開始燃燒，而發出亮光來。

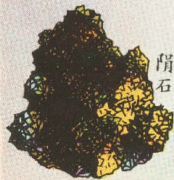
大多數的天體碎片，在高空中轉眼功夫就燒盡了。可是有些碎片不能全燒完，剩下的渣滓能落到地上來。這種東西，就叫做隕石。有時很大的隕石落下來，能把地面扒個大窟窿，那窟窿，科學家稱為隕石坑。

隕石，大多由鐵、氧、硅石和鎂鐵種東西合成的。但有的隕石，百分之九十幾都是鐵，所以也叫鐵隕。

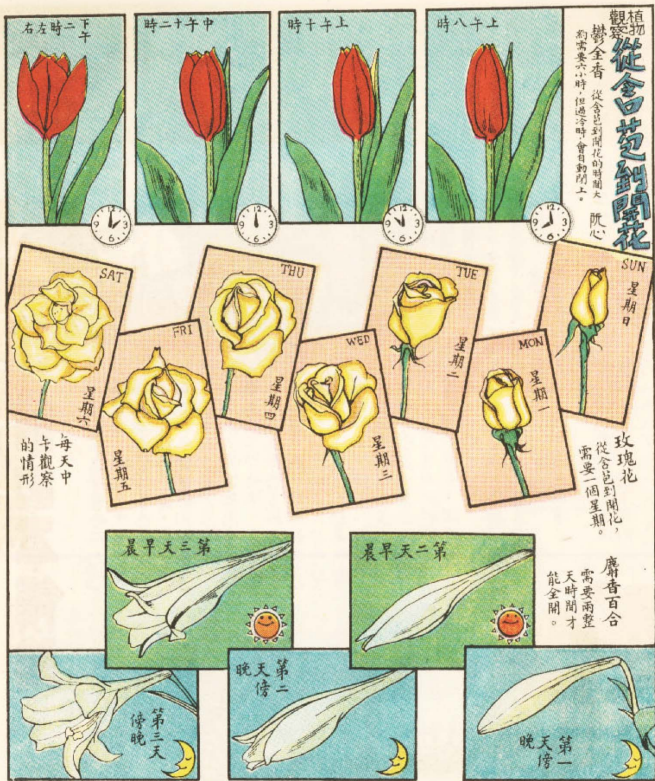
晚上沒有月亮，天空晴朗，抬頭看吧！瞧！現出一道流星。據天文學家觀察統計，夜空裏一小時平均能出現十幾個流星。那些流星，大多在高空一百四十公里高燃燒發光，等將近地面七十至九十公里高時，光亮便消失了。

但一八三三年十一月裏，天空忽然出現很多流星，據說那天夜晚，一小時出現了三十多萬個流星，一連連續了六個鐘頭，那情形像下雨一樣，所以也稱為流星雨。

小朋友，你們想，流星雨一定會比燒烟火還好看呢！但我們要想看流星雨，卻不容易呀！連天文學家也不知多久才會再出現流星雨呢！



隕石



植物觀察從含苞到開花
變全香 從含苞到開花時需要多少小時，但過時時會自動開。

隕石

玫瑰花 從含苞到開花，需要個星期。

麝香百合 需要雨整 天時間才 能全開。

時左時二午

時二十午中

時十午上

時八午上



SAT

THU

TUE

SUN

星期六

星期四

星期二

星期日

每天中 午觀察 的情形

星期五

星期三

星期一

最早天二第

最早天二第

第二天 傍晚

第三天 傍晚

第一天 傍晚



大象和猴子是好朋友，他們常在一塊玩，一塊做事。可是象老覺得自己身體高大，本領比猴子強。猴子又以為自己身體靈敏，比象能幹多了。

一天，他們因為爭誰的本領強，又吵起來。大象說：「你看我身體多壯！力氣多大！沒有我，你可糟了！」

「哼！身壯力大有什麼用？你做什麼還不都要我幫你？你不服氣，請別人評評看，就知道誰的本領大了。」

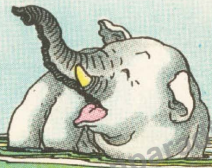
「好呀！我才不會輸給你！」大象以為一定是自己贏的。

於是，他們去找河邊古塔上的貓頭鷹做評判。貓頭鷹對他們說：「你們誰的本領大，我一點不知道，這樣吧，對岸有一棵芒果樹，上面的芒果頂香頂甜，誰先把芒果採給我，就是誰的本領強，好嗎？」

「這還不容易！」猴子平常最喜歡爬樹，聽說採果子，高興得蹦蹦跳跳的朝河邊跑去。可是到了河邊，看看河裏的水，才想起自己不會游泳，急得直跺腳。「糟了！糟了！我怎麼過河呢？」

大象見猴子沒辦法過河，高興得裂開嘴笑，心想：這次我還不贏你？

大象個子高，河水只到他胸口，不多功夫，便到對岸去了。來到芒果樹下，因為那棵樹很高大，大象根本沒法子採到上面的芒果，樹幹又太大，想用長鼻子把樹幹扳起，又扳不動。大家看着滿樹的芒果，卻一個也得不到，急得連連嘆氣，垂頭喪氣地又贏你？



渡過河來，看見猴子還在河邊發愁哩。

「你們怎麼啦？誰也沒採到芒果嗎？」貓頭鷹見大象和猴子空着手回來，裝出很驚奇地問。大象和猴子被貓

頭鷹這麼一說，都羞紅了臉搖搖頭。

「哈哈！可見你們兩個都沒有本領，還要比高下嗎？算了吧！」貓頭鷹對他們笑笑，飛回高塔上。

比賽既然比不成，又換貓頭鷹取笑一頓，大象和猴子心裏都不痛快。

「喂！貓頭鷹說我們一點本領都沒有，我們表演給他看看呀！我撈你過河，去採些芒果給貓頭鷹看看，別讓他瞧不起我們倆。」大象忽然對猴子這樣說。

「對！對！」

猴子立刻表示贊成。趕忙跳到大象的背上，很快過了河，他就三爬兩爬上了芒果樹，採了好多芒果，然後又由大象攆着他渡過河來。

「你們兩個合作得很好，我站在塔頂看得很清楚，大象能渡河，猴子能上樹採果，各有各的本領，你們用不着比本領了，還是合作下去吧！」

大象和猴子聽了，都點點頭。

天晚了，原野上有隻大象，駛了隻猴子，他們有說有笑地在晚霞中離開了古塔。



探月機械車

楠舟

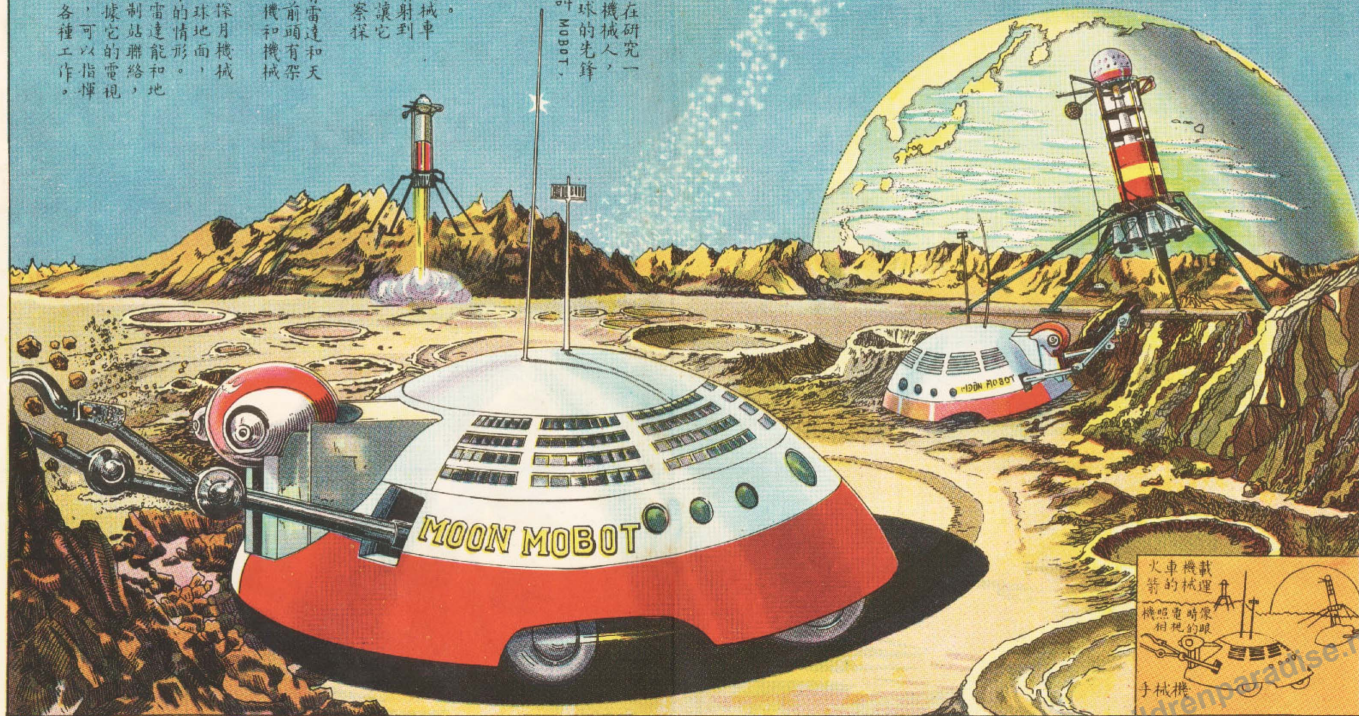
美國正在研究一種車型的機械人，是探險月球的先鋒隊，命名「MOBOT」，我們暫譯做「探月機械車」。

探月機械車，用火箭射到月球上，讓它做各種偵察探險工作。

車上有雷達和天線設備，前頭有架電視照相機和機械手。

這圖是探月機械車到達月球地面，開始工作的情形。

天線和雷達能在地球上的控制站聯絡，控制站根據它的電視照相情形，可以指揮機械車做各種工作。



火車機載

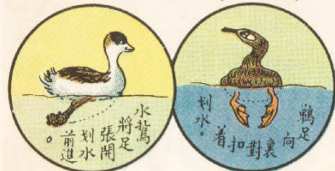
著的械理

機照電時像

倒視的眼

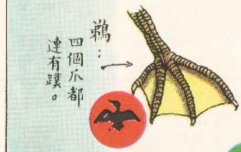
手械機

。法方水游的鴛和鶻



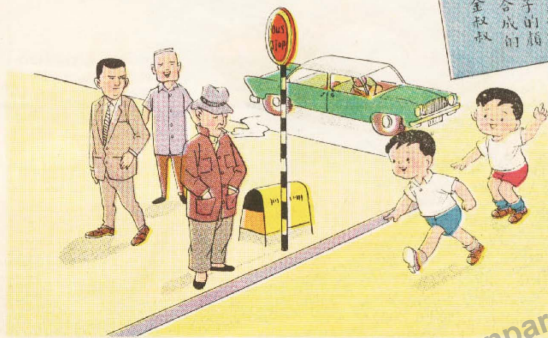
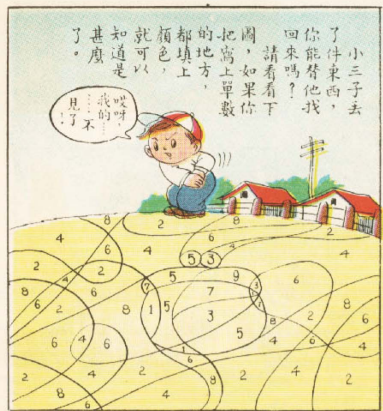
鳥的種類很多，鳥足也各有不同，這裏畫出十幾種，你看完可以知道，不同的鳥，都有不同的功用。

動物知識 鳥足 樂平



智力測驗

清水



請替他們找錢。

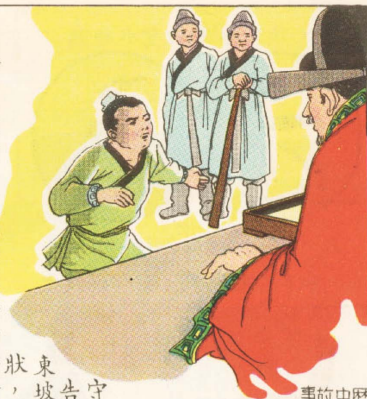
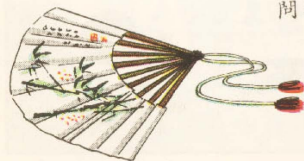


「快些拿到市上去賣，把債還清吧。」
債戶對東坡謝了又謝，捉着筐子，歡天喜地走出衙門。那知才到門口，路過的人見扇子是東坡畫的畫題的詩，都爭着來買。於是顧客們竟自動抬高價錢，後來賣到一千錢一柄。不一會兒，扇子就被搶買光了。那人把賣扇子得的錢算了算，不但可以還清欠債，還剩下一大筆錢，够他做小本生意，好好過活哩。



「欠債是一定要還的。這樣吧，你把做好的扇子拿來，我給你想想辦法。」
債戶向東坡道了謝，連忙跑回家，捉了一筐子扇。到衙門來，蘇東坡還在大廳裏等他，拿起批公事那管筆，就在扇面上畫了些樹木竹石和山水，又在畫旁邊題了些詩句，等扇子全題畫完了，就交還債主。

話說。這債戶是個賣扇子的年青人，一進衙門就哭着說：「老爺，不是我拖欠着不肯還他錢，我實在是沒辦法還哪！我父親剛死，辦喪就用了不少錢；偏偏運氣太壞，今年夏天來一直下雨，天氣涼，扇子就賣不出去，兩頓飯都發愁，那有餘錢還債呢？唉……」
蘇東坡細細看這債戶，滿臉愁容，衣服破舊，知道他說的是實話，沉思了一會，就對債戶說：



歷史故事

東坡畫扇

雪鄉

宋代大文學家蘇東坡，不但文章詩畫寫得好，他對人也非常仁愛和藹，尤其喜歡做善事，幫助窮苦的人。
當時，蘇東坡正在浙江錢塘做太守。一天，有個人跑到衙門來，控告他一個朋友欠他兩萬錢，請求蘇東坡幫他追債。東坡聽了控狀，就派衙役把債戶傳來問。

太陽神阿波羅每天獨自
兜在天空裏，太寂寞了，很想找個
朋友來作伴。但他在天神中找來找
去，都沒有找着一個合適的，於是
便到人間來找，終於他看中了斯巴
達王子許阿羅托斯。王子長得英俊
威武，各樣武功都很好，太陽神一
見了他，就非常喜愛，整天和他在一
起打獵、賽跑、擲鐵餅……，
把平日自己最喜歡彈的金琴，最愛
玩的銀弓，也丟在一邊。

一天，阿波羅又和王子在
奧林匹克山上，玩擲鐵餅遊戲。阿波羅的手法很準，力
氣又大，他要鐵餅落在那裏，就落在那裏，百無一失的。
「這次一定要它落在前面那塊大石邊。」阿波羅說着，就拿
鐵餅，手臂在空中轉了幾個圈子，乘勢把手一鬆，鐵餅跟着溜溜
溜地飛上天空，「嗤嗤」的響了一陣，像箭似的落下來，剛好落在
前面的大石旁。這把站在旁邊的王子看呆了。

「嗨，好厲害！你再拋一次，讓我學一學。」

「哈哈！這很容易學的玩藝兒，你看！」
阿波羅拾起鐵餅，準備再拋給王子看。正在這個時候，西風呼呼地打樹梢

經過，看見阿波羅和王子玩得這麼高興，十分妒忌。因為他也喜歡和王
子做朋友，可是他性情殘忍，脾氣暴躁，王子不願意理睬他，所以心裏就
很惱恨王子，現在又看見王子和別人玩得那麼高興，真氣得咬牙切齒，就
立刻停住腳步，躲在樹林裏，找機會向王子報復。恰巧這時候，阿波羅又
把鐵餅拋出，西風趕忙抓住這個機會，嘴裏吹出一口氣，把空中的鐵餅吹
歪，這次就沒有落在阿波羅指定的地方，卻朝王子的頭打去，王子閃身不
及，一時頭部鮮血直流，倒在地上死了。

「王子！王子！」阿波羅發狂似的跑上前抱起王子，大聲叫喊。王子已
經不能說話，垂著頭，身體漸漸冰冷了。

「啊！我竟殺了最好的朋友！王子啊，我情願替你死……」
阿波羅正在哭喊著的時候，忽然樹林裏有人哈哈大笑，阿波羅朝笑聲望過
去，只見西風正在快樂地跳舞狂笑哩！

「哦！原來是你這狡猾傢伙幹的好事！」阿波羅立刻明白西風的陰謀，於
是發狂地拔出銀弓，向西風追去，西風好笑著逃去，阿波羅一面追，一面射
他，把一袋箭都射光了，西風負傷飛逃，阿波羅見再追下去也沒用，便跑回
王子那兒，可是很奇怪，王子的屍體不見啦！只見在
染有血的地方，卻生出一棵美麗的花，這花的株
子像百合，顏色卻像鮮血那麼紅。這就是
王子的化身。後來人們叫這花做玉簪
花。

每天，太陽從東方升起來時，
阿波羅就拿着他的金琴，走到玉
簪花身邊，一邊彈一邊唱著淒
涼的歌。





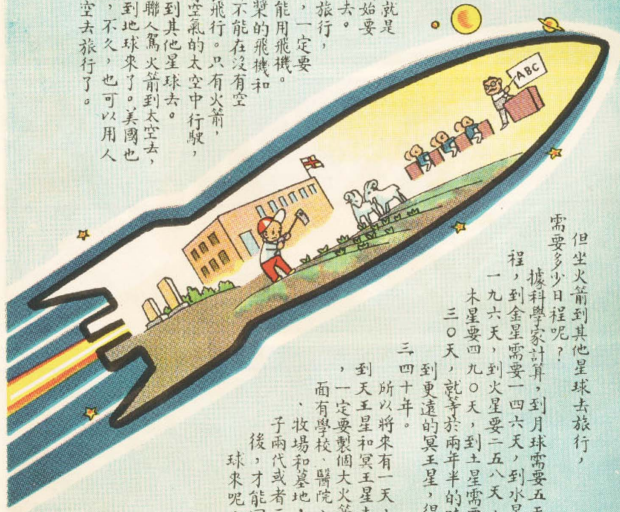
文英

箭火和空太行旅

現代科學進步，人類已經計劃飛離地球，到遙遠的宇宙去旅行了。也就是說：人類開始要到太空去旅行。

乘搭的工具，一定要用火箭，不能用飛機。因為帶螺旋槳的飛機和噴射機，都不能在沒有空氣的太空裏飛行。只有火箭，可以在沒有空氣的太空中行駛，可以由地球到其他星球去。

最近，蘇聯人駕火箭到太空去，已經安全回到地球來了。美國也在加緊實驗，不久，也可以用人駕火箭到太空去旅行了。



但坐火箭到其他星球去旅行，需要多少日程呢？

據科學家計算，到月球需要五天日程，到金星需要一四六天，到水星要一九六天，到火星要二五八天，到木星要四九〇天，到土星需要八三〇天，就等於兩年半的時間。到更遠的冥王星，得行走三十四年。

所以將來有一天，真要到天王星和冥王星去旅行，一定要製個大火箭，裏面有學校、醫院、農場、牧場和墓地，得父子兩代或者三代以後，才能回到地球來呢！

動物觀察

捉兀鷹

潔思

大兀鷹產在美國西部高山上，是一種兇猛的飛禽。兀鷹體大頭小，兩翼展開，能有一丈二尺寬。牠愛吃動物屍肉，餓時，常到牧場掠奪小山羊。所以牧人都非常恨牠。這圖是牧人設法捉兀鷹的情形。



怎麼還不來？

小人國和大人國，
也叫「加里文旅行記」。
原書在二百三十多年
前出版，著者名位那
夫特，是位英國作家。
小人國和大人國原
來是給大人講的，但對
小朋友也很適合。這
裏用漫畫手法表達出
來，有五人加加里文
都怎樣遊歷小人國
和大人國。

小人國和大人國



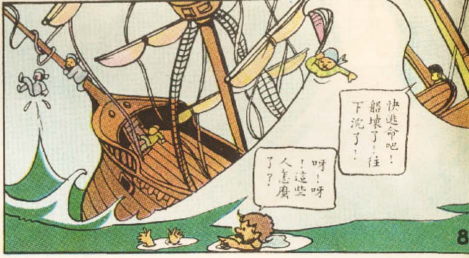
1

加里文
是位英國
醫生。有
一次，他
坐船到印
度去，中
途遇到了
大風浪。



10

但很不幸，小船
在途中又被風浪打
翻，六名水手一瞬
眼就不見了。



8

快逃命吧！
船壞了，往
下沉了！

呀！呀！
這怎麼
了？



11

我真萬
幸，真萬
幸，到淺灘
上了。



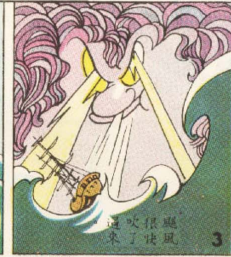
9

船終於沉沒了。
加里文和六名水手
弄到一個救生艇，
逃了出來。



4

喂！風
勢很大，
快準備……



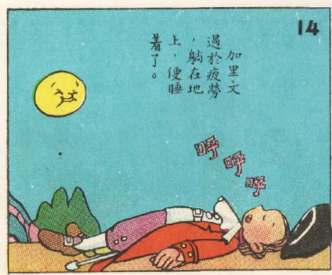
3

颶風吹得
越來越大



2

不好，
船長！
有颶風
來了。



14

加里文
過於疲勞，
躺在地上，便睡
着了。

呼呼呼



13

我餓得
實在走不
動了。

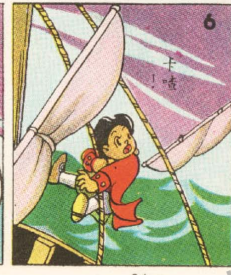


12

天晚了，
月亮
昇起來
了。

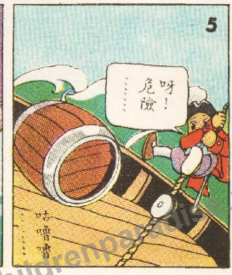


7



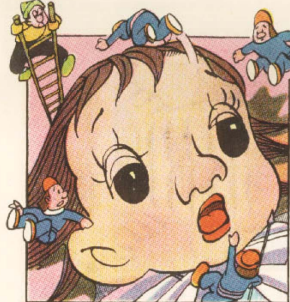
6

卡噠！

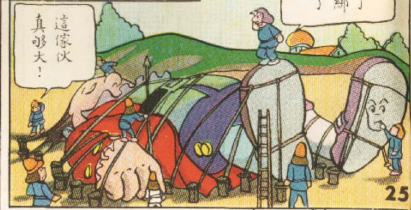


5

危險！

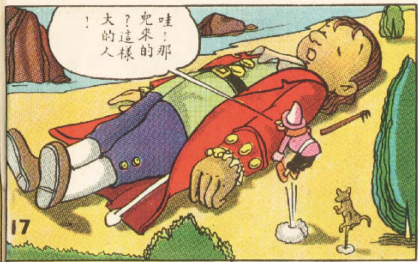


26 到這
時才加
才加這
時間
睜眼



這傢伙
真够大！

好！得了鄉了



17

哇！兒大！來這的人樣



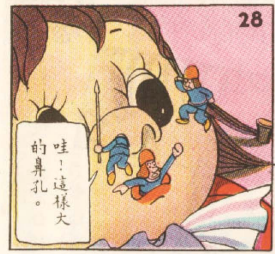
15

第二天早晨天氣很朗



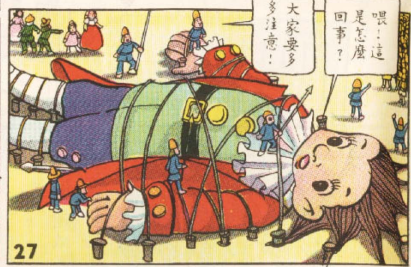
16

這小島裏的海人，都忘了加，醒過來



28

哇！這樣大的鼻孔



27

喂！這是怎麼回事？大家要多注意！



21

這就是這傢伙嗎？



20

弟兄們，我們全體，出動！



19

那邊有個怪物



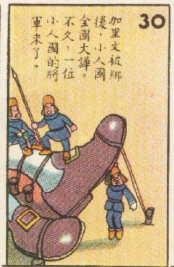
18

喂！不好了！



31

將軍怎樣處理？請看下期



30

加里文板那，全國大陣，不久，一位小人國的將軍來了



29

小人國的軍隊，把加里文已經，綁得，緊地，一動也不能動



24

給他緊地綁起來



23

浪開！我在打木



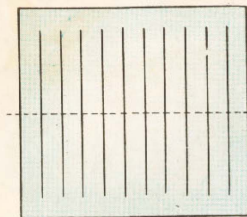
22

趕他，有趕他，先睡沒起

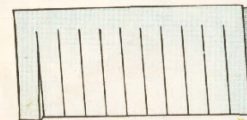
用硬方紙一張，
照圖畫成虎形。



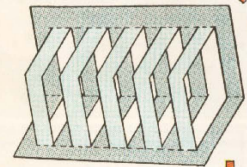
另用一張稍大的方紙，
照圖畫下直線若干條，



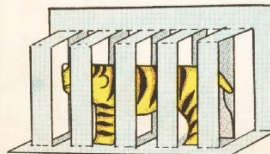
對摺後
剪開，



照圖做成四
方形的虎籠，



這時把老虎關
進籠裏去吧！



對摺後，把空白的剪
下來即成。



兒童樂園圖第二百期目錄

描音台	十顆明珠 (民間故事)	艾風
小園圖 (兒童生活故事)	但丁的新衣 (名~故事)	南芬
流星和流星雨 (天文知識)	從含苞到開放 (植物觀察)	雲霓
誰的水桶強 (寓言)	大丹王做偵探 (滑稽漫畫)	參玲
探月機快車 (科學知識)	智力測驗	阮心
鳥足 (動物知識)	東坡畫扇 (歷史故事)	楊舟
玉簪花 (名勝神話)	捉元龜 (動物觀察)	古小東
旅行天空和大海	小人國和大人國 (世界名畫漫畫)	香姐姐
籠裏的老虎 (十二)		清水
		唐森

兒童樂園 半月刊 第二〇〇期

中華民國五十年五月一日出版

定價：台幣四元
零售：七角

督印人 楊望江

主編 羅冠樵

出版者 兒童樂園

發行者 兒童樂園

印刷者 大聯棧印刷廠

香港政府核准登記
商務委員會登記證
台教新字壹叁柒號

單價	實收	零售
全年十二期	HK\$ 7.20	HK\$ 6.30
全年二十四期	HK\$ 14.40	HK\$ 12.60

• 歡迎函購與訂閱，特價優待。

THE CHILDREN'S PARADISE

14 DORSET CRESCENT, KOWLOON TONG, H. K.